

Kitsy pchop nii pxaal Pable lo meñ Corinto

¹ Naa nak Pable. Styoo Dios kwlañ nii kakaaxapostle Jesucrist. Chopaa Timoteo xal kitsy re lo meñ Corinto nii xniladzy xtiits Dios ni lo meñ nii no tyub nëz Acaya. ² Lëë lëësy Tat Tios dyon ni lëë lëësy Jesucrist kakni lëë do ni knee tiits nii mbëë kpañ do.

Xkyalnë Pable

³ Kol tsoo ktee no skizh lo Tat Tios, pxosy Jesucrist, por lëë Tat Tios xkëstyoo lëë no ni lëë xaa xchoobladzy styoo no. ⁴ Lëë Dios xchoobladzy styoo no tsiñee no no tu kyalnë, parñee singo gak kchoobladzy no styoo xcombañer no tsiñee no xaa tu kyalnë. ⁵ Por nikxe nii xtyee noo kyalnë porñee xsoob noo xtiits Crist, per lëë gak Crist xchoobladzy styoo noo. ⁶ Por lëë noo xtyee kyalnë parñee kchoobladzy noo styoo do ni parñee telaadolo tol. Aan tsiñee xchoobladzy Dios styoo noo, wi styoo do xchoobladzy xaa, tsiin kxekw to tedy to kchë lo kyalnë nii xtyeedy noo. ⁷ Pe sinidy kik noo por ndon noo nii nikxe mban xtyeedy to, lëë Dios kchoobladzy styoo do.

⁸ Chakladzy noo kniiy noo lo do nii tir mban ptyeedy noo nëz Asia, lëdy nii kxekw meño, nladzy noo sikootyee nyaan noo. ⁹ Pche noo si xkwe xaa nii këmbës kety, per lëë noo ptsyool kchë kyalnë go parñee kyeeñ noo nii chilody kteelaa xaaly noo lëë noo, sink Dios sye nii chuuñ kpañ meñ kuty

schilo kteelaa lëë noo. ¹⁰ Ni nli gaa lëë Dios pteelaa lëë noo lo kyalnë dox ko. Lëë na xyeeñ noo nii kyalyne nii ktsyooltyee noo lëë Dios kteelaa lëë noo, ¹¹ deelñee kuñ do yudar kñab to lo Dios por lëë noo. Deelñee ndaly meñ kñab lo Dios por lëë noo, singo gak ndaly meñ ktee skizh tsíñee lëë Dios kuuñlay lëë noo.

Lëë Pable xñee penak nii kweydy xaa Corinto

¹² Xle noo porñee xyeeñ noo nii sinak xñabey Dios mbañ noo ni chan gaa to nii singo mbañ noo lo kislyu re. Lëë Dios beeñ lëë noo yudar parñee kpañ noo sinak xñabey xaa, lëdy porñee tir chak noow. ¹³ Lëë noo xkëë cos nii schilo klab to ni kyeñ do. Tsaap në Dios que nii syeñ dow, ¹⁴ parñee tse nii lëë Jesucrist kiid kle do kan do lëë noo ni klee gaa noo tyon noo lëë do.

¹⁵ Ngo no styoon worñee kokladzyaa nyely teedyaa lo do, parñee ngo wlen styoo do chop vuelt. ¹⁶ Kokladzyaa nyely teedyaa lo do worñee nyan Macedonia ni worñee mbikchen, parñee ngui nsonëz to naa tsíñee nyan Judea. ¹⁷ Kñëx to: “¿Penak tsigo biijtyoo?” ¿Pe syak to nayak nii nakaa sinak chol xaa lo kislyu re nii xñee san aan chidy xaa? Lëdyo gon. ¹⁸ Lëë Dios nan nii tugak nak xtiits noo. Xñeedy noo schilow ni xñeedy noo kchilodyo tugak tiemp. ¹⁹ Por worñee bluuuy noo nii Jesucrist nak Xiñ Dios, ksa noo Sil ni Timoteo, tugak bñee noo nii tiitsliw, deel Criist kaa tugak tiitsli nak xtiits xaa. ²⁰ Ni por lëë gaa xaa lëë kchë tiits nii psaan Dios chak cumplir, ni por lëë xaa xñee no “Amén” tsíñee lox xtee no skizh lo Dios. ²¹ Aan lëë Dios chakni lëë noo ni lëë do parñee kchooxsody

no lo xtiits Crist, ni lëë xaa kwle lëë noo. ²² Lëë xaa kwlooseñ lëë no worñee kwsëeb Kyalbini Ntson leñ styoo no parñee kyeeñ no nii nli schal no nii nare kneetsy xaa.

²³ Si sob Dios, byely kteejtyaa Corinto sinak nii kwlokyeeñiaa parñee kodyaa to kyalnë. ²⁴ Xñeedy noo nrii porñee chakladzy noo nii kniladzy to nii no kik noo, por ndon noo nii tsiitsyle nche do lo xtiits Dios, sink chakladzy noo kuuñ noo lëë do yudar parñee kle do.

2

¹ Por ngo nii byely kteejtraa lo do parñee ko kyalnëdyaa to. ² Por deelñee ko kyalnën do, ¿cho lë nii ko nguiool styoon? Lëë gak tow gon. ³ Lëën pkë kitsy ko por lëën kwlokyeñ kadyaa parñee ko kyalnëdy to naa, por nguiial nii kuuñ kle do naa. Xyeñpaa nii tsiñee kan do nii xlen, wi do kle. ⁴ Por axte biñaa worñee pkën kitsy ko, por kyalnë nii non. Per pxaldyno parñee ko kyalnën do, sink lëëw pxalaa parñee kyeñ do nii xkëstyoon do tyub styoon.

Kol kuñ perdón xaa nii kwloo falt

⁵ Deelñee no cho kwloo falt, lëdy nonsyaa kwloo kyalnë xaa, sink wi do kwloo kyalnë xaa, per chaklastyaa ksaksin xaa. ⁶ Lëë lew castigw nii ptee do xaa. ⁷ Per kol kuñ xaa perdón ni kol kchoobladzy styoo xaa. Toontlaa por kchë kyalnë nii no xaa kchoso styoo xaa. ⁸ Por ngo xñabaa nii jkëstyoo do xaa. ⁹ Lëën pkël xa kak cuent ko, parñee kuñaa to preb ni parñee kanaa dyon pe xsoob to xtitsaa. ¹⁰ Deelñee beeñ do xaa go perdón, win

kuñ xaa perdón, deelñee no xfalt xaa. Por lëë do chuñaa xaa perdón ni porñee lëë Crist xñabey naa, ¹¹ parñee kuñdy xaatox xtsiiñ, por ndonle no kchë xmañ xaa.

Kwlësty Pable leñ kyedzy Troas

¹² Tsiñee ptsiiñaa leñ kyedzy Troas par kluyaa xtiits Dios nii xñee cho nak Jesucrist, pteepee tiits nii nguiën xtsiiñ Dios. ¹³ Per kwyo lidy kikaa porñee ptsildyaa betsy no Tito. Por ngo lëën pka nëz aan lëën kwya nëz xtañ meñ Macedonia.

Por Crist lëë noo chuuñ gan

¹⁴ Per skizh Dios, por lëë xaa xneetsy tiits nii kuuñ noo gan por Crist, ni loo gaa noo xaal xaa xtiits xaa parñee kiisy noow, parñee laañee xkaatyee klyaa nexo. ¹⁵ Lëë noo nak sinak kox yaal nii xko Crist lo Dios, aan xlyaw kik meñ nii xtyelaa lo tol ni kik meñ nii xtyelaady. ¹⁶ Nak kox yaal re lo meñ nii xtyelaady lo tol sinak tu me nii chuty, per lëë lo meñ nii xtyelaa lo tol nak kox yaal re sinak tu me nii xnee kyalmbañ. Per ¿cho listle na dyon nche par kuuñtsyey tsiiñ re? ¹⁷ No ktody noo xtiits Dios gon, sinak chuuñtsyey grol meñ. Al contrario chan Dios nii tyub styoo noo xluuy noow, por lëë Dios pxaal noo parñee kyëë noo xtsiiñ Crist.

3

Tiits nii xnee kyalmbañ

¹ Tsiñee xñee noo sinrii, ¿pe xsyak to nii xfavoor noo xñee noo? ¿Ote chakladzy to yak nii kluuy noo tublë kitsy nii kñee cho nak noo o kñab kaa noo tublë kitsy lo do, sinak chuuñtsyey bla meñ? ² Lëdyo gon, por mismé lëë do nak kitsy nii nseeñ

noo. Nak to sinak kitsy nii kë leñ styoo noo, aan kchë meñ xyeño ni xlabo. ³ Lëë do nak kitsy nii pkeë Crist aan lëë noo xaalo. Lëdy con tint kwë do, sink con xKyalbini Tat Tios kwë do. Lëdy lo table kyo kwë cart ko, sink leñ xkyalmbañ meño.

⁴ Tyub styoo noo xniladzy noo nrii, porñee por Crist Dios sye xsaladzy noo. ⁵ Xñeedy noo nrii porñee xyeeñ noo nii schiloo noo kuuñtsyeey noo pe cos, por kchë nii chuuñtsyeey noo lëë Dios xluuyo loo noo. ⁶ Lëë xaa bluuy xa kuuñ kseedy noo meñ parñee telaa meñ lo tol. Per xluuydy noo xley Moisés nii xñabey kety meñ, sink lëë noo xluuy xtiits xKyalbini Dios nii xnee kyalmbañ.

⁷ Lo table kyo kwë ley nii pxaal Dios lo Moisés, aan tsinnee lëë Moisés ptsiñ, pchilody nyuy meñ Israel lo Moisés, porñee tir xpibëly lo xaa. Per xtsedy bibëlyo. Singo kwlañche ley nii xñabey kety meñ, ⁸ per jmastre kok xkyalwnabey Dios worñee lëë Kyalbini Ntson kwlañche! ⁹ Deelñee ntson ley nii kwnabey kety meñ, jmastre ntson tiits nii xñee nii lëë Dios ptsily xtol no! ¹⁰ Lëë xkyalwnabey xley Moisés nii biid klo byab lyu, por lëë xtiits Dios nii biid despuesy beeñ gan low. ¹¹ Aan deelñee kok ntson xley Moisés nii ptiyydy, mastre kak ntson xtiits Dios nii tsitsiñdy tse kyal.

¹² Porñee tiits gosy xsaladzy noo. Por ngo nder confians xñee noow. ¹³ Chuuñtsyeedy noo sinak beeñtsyeey Moisés. Ptse Moisés lo con tublë ladx parñee kandy meñ Israel xa tseyga tseyga xpibëltre lo xaa. ¹⁴⁻¹⁵ Per lëë kik meñ Israel pkyey. Por ngo, axte nina, tsinnee xlab meñ Israel xley Moisés, misme ladx ko xlaady kyeñ meñ. Karty

kyety ladx ko lo meñ, por xaktyee Crist schilo klityo. ¹⁶ Per tsiñee lëë meñ xpig lo Dios, lëë ladx nii ntse lo meñ xyety. ¹⁷ Por lëë Dios nak Kyalbini Ntson, aan laañee so xKyalbini Ntson Dios, kchë meñ nche nlaa. ¹⁸ Por ngo, kchë no siñee byety ladx nii ntse lo no, lëë no byak sinak tu kyowan laañee chak nyoo xkyalntson Dios. Aan singo mod tseyga lëë no kyak sinak Crist, por lëë no xyumbey xa nak xkyalntson xaa. Kchë nrii chuuñtsyey Dios por lëë xaa nak Kyalbini Ntson.

4

¹ Por ngo nii xchosody styoo noo, por skizh xkyalnsaak Dios nii bneetsy xaa tsiiñ re loo noo. ² Karty kuuñtsyeey noo tu cos nii chak tsilaan ni cos nii xkwii kyalto. Xkéétidy noo meñ ni karty kaa jkëëtañ noo lo xtiits Dios. Tiitslisy xñee noo ni Dios sye sini kik noo tsiñee xtyon noo lëë do. ³ Deelñee ngan xtiits Dios nii xluuy noo, lo meñsyе nii karty telaa lo tol ngano. ⁴ Per xnilasty meñ go xtiits Dios porñee lëë xaatox nii xñabey lo kislyu re pkan kik meñ go parñee kniladzy meñ go xtiits ntson Crist, por lëë Crist chak si chak Dios. ⁵ Tsiñee xñee noo, xñeedy noo nii no kik noo, sink xñee noo nii lëë Jesucrist nak xaa nii xñabey, ni xñee noo nii cholsye xaa nii xkiñ lo do nak noo, porñee xkëstyoo Jesús noo. ⁶ Por misme Dios nii psaabini lo nguey psaabini leñ styoo noo, parñee con bini go kchilo tyon noo xkyalntson Dios. Lo Jesucrist chak nyoo kyalntson go.

⁷ Nak xcuerp noo sinak tu kis peñ aan leeñgo no nii pkaady Dios loo noo. Lëë noo xluuy xkyalwnabey Dios, per lëdy xcheñ noow. ⁸ Por ngo,

nikxe xtyeedy noo ndaly kyalnë, per xyaabty noo, ni nikxe mban xtyee noo, per xsyakty noo nii sikootyee kyaan noo.⁹ Ni nikxe xkyénal meñ noo, xsyëdy noo nonsy noo, ni nikxe xchon meñ lëë noo lyu, xyaandy noo sikootyee.¹⁰ Laañee xyootyee noo, xtyelaa kety noo si kuty Jesús, parñee kpañ noo si pañ Jesús.¹¹ Por mentre mbañ noo, cualquier tse ntseeb kety noo porñee xsoob noo xtiits Jesús, parñee kak nyoo nii no Jesús leñ styoo noo.¹² Singo mod lëë kyalkuty chuñ xtsiiñ leñ styoo noo, lëë kyalmabañ gaa chuñ xtsiiñ leñ styoo do.

¹³ Leñ kitsy nii kë xtiits Dios gon xñee: “Bniladzyaa, por ngo kwnen.” Singo lëë noo porñee bniladzy noo xtiits Dios, ngo nii xñee noow.¹⁴ Ndon noo nii lëë Dios beeñ kpañ Jesús, ni ndon noo nii lëë xaa kuuñ kpañ lëë no ni lëë xaa tsikni lëë no laañee sob xaa.¹⁵ Par lëë do kok kchë cos ko, parñee siñee xtyaly meñ nii xkaa xkyalnsaak Dios, singo gak ktyaly meñ nii ktee skizh lo Dios por xkyalnsaak xaa.

¹⁶ Por ngo gaa nii iip xchosody styoo noo. Por nikxe nii chox xcueerp noo, tse con tse lëë xkyalbinii noo xkub.¹⁷ Por lëdy cos kchë kyalnë nii xtsyool noo, que kchë kyalnsaak nii jkaa noo.¹⁸ Xtyoondy noo cos nii nyoo, sink cos nii nyoody xtyon noo. Por xtsedy xtiiy cos nii nyoo, per lëë cos nii nyoody iip nitylodyo.

5

Lidzy no nii sob kpaa

¹ Nak xcuerp no sinak tu yu nii sob lo kislyu, per ndon no nii deelñee nitylo yu re, lëë Dios psaal

tu yu nii nitylody leñ kpaa par lëë no, ni lëdy kaa cholsye psaaw. ² Nli nii mban xtyee no mente no no leñ cuerp re, porñee chakladzy no kyob kyoo no leñ lidzy no nii sob kpaa, ³ lëë no tsyo leñ yu go sinak nii nyako xab no parñee kwedy no nëb kidy no. ⁴ Xteenë no ni mban xtyeedy no mente bii ncheno no leñ xcuerp no, porñee chaklasty no kchoo no leñ xcuerp yoox no, sink chakladzy no nii kneetsy Dios tu cuerp nii nitylody lo no. ⁵ Lëë Dios pxixkwaa lëë no par ngo ni lëë xaa bneetsy Kyalbini Ntson sinak tu señ nii lëë no jkaa nii kneetsy xaa.

⁶ Por ngo, tugak nguiool no styoo no, por ndon no nii mente bii ncheno no leñ xcuerp no, sit nche no lo Dios. ⁷ Chilody tyon no xaa nina, per xniladzy no xtiits xaa. ⁸ Nguiool no styoo no ni choki gaa no kchoo no leñ xcuerp no, parñee kyoo no lo Dios. ⁹ Por ngo nii tugak choxko no kuñ ksak no Dios, nikxe no no o nody kaa no leñ xcuerp no. ¹⁰ Por kchë no kaktsyetsy tse nii lëë Crist kuñ kyalxtisy, parñee jkaa no nii xyaal no, segün kyalbuén o kyalmaal gaa nii beeñtsyeey no mente ptsyo no leñ xcuerp no.

Lëë Crist ptsig lëë no lo Dios

¹¹ Porñee xtsyeeb noo Dios ngo nii xtee noo nii jko noo styoo meñ. Nan Dios cho nak noo ni chakladzy gaan nii wi do kyuumbey do lëë noo. ¹² Xñeedy noo nríi parñee kle do loo noo stub, sink lëëw xñee noo parñee kchilo ktikche do lo xtiits xaa nii xsee xa chak meñ aan chandy xaa nii no leñ styoo meñ. ¹³ Por deelñee chak wety noo, lo Dios chak wety noo. Per deelñee nyaanii noo, lo

do nyaanii noo. ¹⁴ Destye nii byeeñ noo nii lëë Jesucrist kuty por kchësy meñ, lëë xkyalwkëstyoo xaa xñabey lëë noo, por lëë noo kuty lo tol. ¹⁵ Lëë Crist kuty por kchësy meñ, parñee kpañdy meñ singosy, sink kpañ meñ par kuuñ ksak meñ xaa, por lëë xaa kuty ni lëë xaa pañ por meñ. ¹⁶ Por ngo nii xtyoontre noo meñ sinak chan chol xaa lo kislyu re meñ. Nikxe nii si chan chol meñ lo kislyu re ptyon noo Crist, xtyoontre noo xaa singo nina. ¹⁷ Por ngo nii xkub kchë meñ nii xniladzy xtiits Crist. Lëë kchë cos nii kok klo kwtedy. Lëë na kchësy cos ngub.

¹⁸ Lëë Dios chuuñtsyey nrii. Lëë xaa ptsig lëë noo lo xaa por Crist, ni lëë gaa xaa pso lëë noo parñee ktsig noo kchësy meñ lo xaa. ¹⁹ Por Crist lëë Dios ptsily xtol meñ, aan lëë xaa pso lëë noo parñee kyonii noo tiits re lo meñ. ²⁰ Por ngo xaa nii sëëdni xtiits Crist nak noo. Nako sinak nii yuub Dios nyee lo do. Xñab noo lo do tsigo busy nii por Crist kol kpig lo Dios. ²¹ Ni tu tol gon kwloody Crist, per por lëë no lëë Dios psaksi xaa sinak nii nyak xaa tu ngoptol, parñee tsiñee kpig no lo Crist, telaa no lo tol.

6

¹ Xaa nii kë xtsiiñ Dios nak noo. Por ngo xñee noo lo do nii ksaanlasty to xkyalnsaak Dios. ² Por leñ kitsy nii kë xtiits xaa xñee:

Worñee pteedyo tiits pkëëtyagaa xtiitsoo,
koknин lii tse nii kwtelaa.

Lëë wor kutsiñ nina. Natse schilo telaal lo tol.

³ Chuuñdy noo cos nii nongualdy kak parñee kñeenëdy meñ xtsiiñ noo, ⁴ sink tugak choxko noo

nii kan meñ nii xtsiiñ Dios këë noo, por xekw noo kyalnë, ni xtyee noo lyaadzy. ⁵ No kiñle meñ lëë noo ni no kol meñ lëë noo skiib, pxekwle noo xkyalnxoly meñ ni no kyëël noo tsiiñ ndip, ni no kchool xkaal noo ni no tyeedyle gaa noo kpiñ. ⁶ Ni nyoo gaa nii xtsiiñ Dios xkyëë noo por ngui mod mbañ noo, ni porñee xyeeñ noo xtiits Dios ni por paciensy nii chaap noo, ni por Kyalbini Ntson nii no leñ styoo noo ni por xkyalwkëstyoo noo, ⁷ ni por xtiitsli Dios nii xluuy noo ni por xkyalwnabey Dios, ni porñee xsoob noo xtiits Dios, lëë xaa chakni lëë noo. ⁸ No wor xlisklaa meñ noo, no gaa wor xsyablyu meñ noo. No wor mbëë xñee meñ cho nak noo, no gaa wor xñeenë meñ noo. No wor xsyak meñ nii wnee xuuy noo nikxe nii tugak xñee noo tiitsli. ⁹ No wor xsyak meñ nii xaa sit noo, nikxe nii kchë meñ xyuumbey lëë noo. Xnëzle kyalkuty no noo, per lëë noo bii mbañ. Xsaksi meñ noo, per chujty meñ noo. ¹⁰ Chak kyalnë loo noo, per tugak nle no styoo noo. Mban chak noo, per ndaly meñ no kyuuñ noo rikw. Sootee nii ni tu pe chaapty noo, per kchë cos no ña noo.

¹¹ Beetsy, kchë do siñee no do leñ kyedzy Corinto, tiitslisy bñee noo lo do ni tyub kaa styoo noo xkëstyoo noo lëë do. ¹² Ni tu cos xkeesty noo lo do, sink misme lëë do xsosit loo noo. ¹³ Xñen lo do sinak xñee xaa lo xiñ, nii jkëstyoo do lëë noo sinak nii xkëstyoo noo lëë do.

Lëë no nak lidzy Dios

¹⁴ Kak chopty to meñ nii xnilasty xtiits Dios, por xaa nak kyalbuen ni xaa nak kyalntseeb. ¿Xa ktsiil lsa gaa bini nguey? ¹⁵ Chilody gon ktsiil lsa Crist

xaatox, ni chiloody kaa ktsiil lsa xaa nii xniladzy xtiits Dios tu xaa nii xnilastyo. ¹⁶ ¿Pe so mdyo leñ lidzy Dios nayak? Lëë no gon nak lidzy Dios mbañ ni mismé gaa Dios chëb:
 Lëën tso ni lëën kyënsë lady meñ,
 ni lëën kakxDios meñ,
 ni lëë meñ jkab tu kyedzyaa.

¹⁷ Ni lëë gak Dios xñee:
 Kol kchoo lady meñ nii xnilasty,
 aan kuñdy to tol nii chuuñtsyey meñ go,
 tsuin jcaa xcuentaa to.

¹⁸ Naa kak pxosy to ni lëë do kak xiñganaa ni xiñtsyaapaa.
 Singo xñee Dios nii xñabey.

7

¹ Lëë Dios gon, beetsy, psaan tiits re lo no. Por ngo no nii ksaan no tol nii xkiypeedy xcuerp no ni xkyalbini no. Kol tsoo ktsyeb no Dios parñee xtiits sye xaa ksob no.

Lëë meñ Corinto xtikche styoo

² ¡Kol klaa syëëb noo leñ styoo do! Ni tu cho karty ksaksi noo, ni ni tu cho karty jkëëtii noo. ³ Xñedyaa kchë nrii parñee kñeenën lëë do, por lëën niyle nii tugak no do leñ styoon par kpañ no ni parñee kety no tusyke. ⁴ Tyub styoon xñen lo do ni xlen lo do, por nikxe ptyee noo kyalnë, nguiool no styoon ni xle gaan.

⁵ Destye nii kwlañchee noo xtañ meñ Macedonia, karty kxiladzy noo, masyke kyalnë xtsyool noo. Xtilyni meñ noo ni ptsyeeb kaa noo. ⁶ Per lëë Dios nii xchoobladzy styoo meñ nii no kyalnë

pchoobladzy styoo noo worñee lëë Tito kwlañche.
⁷ Per lëdy porñee kwlañchesy xaa pchoobladzy xaa styoo noo, sink porñee pchoobladzy to styoo xaaw. Lëë xaa në nii chakladzy to kan do lëë noo ni në xaa nii no do kyальнë por naa, aan tir blen biñaa ngo.

⁸ Nikxe nii beeñ kteenë kitsy nii pxalaa lëë do, xteenëdyaa nina. Nikxe nii pteenën konaa nii pteenë do xisy wiñ, ⁹ lëë na xlen. Per xledyaa porñee pteenë do, sink porñee lëë kyальнë go ptikche styoo do lo Dios. Kwtedy to kyальнë go sinak xyo styoo Dios. Por ngo nii ni tu pe kokty to por lëë noo. ¹⁰ Por kchë meñ nii xtye lo kyальнë sinak xyo styoo Dios, xtsëë meñ go xmod aan singo mod lëë meñ go xtyelaa aan kindy penak tso meñ go kyальнë. Per lëë meñ nii xtyee kyальнë nii no lo kislyu re, kaazhkaa chety meñ go. ¹¹ Kwte do kyальнë sinak xyo styoo Dios, aan lëë na jkol kuy kchë nii beeñ do gan! Byeñ do nii no nii kchoo do xfavoraa. Blëë do aan axte ptsyeb to. Loxsye ngo lëë do kokladzy nyan do naa ni lëë do kokladzy nsaksi do xaa nii kwloo falt. Kchë ngo beeñtsyey do parñee kak nyoo nii lëdy to kwloo falt. ¹² Worñee pxalaa kitsy ko lo do, pxaldyno por xaa nii kwloo falt, ni pxaldyno por xaa nii kwtedy kyальнë go, sink lëëw pxalaa parñee kan Dios nii sini noo kik to. ¹³ Por ngo nii pchoobladzy to styoo noo.

Per lëdy por ngosy byo nguiool styoo noo, sink wi porñee ptyon noo singootyee xle Tito, por kchë do kwloo nguiool styoo xaa. ¹⁴ Byaan maaldyaan lo Tito worñee chëpaa nii xlen lo do. Por sinakak nii nli kchë nii niiy noo lo do, nli kchë nii ptyeesy noo lo Tito. ¹⁵ Aan tir xkëstyoo xaa lëë do tsiñee

xsaladzy xaa nii beeñtsyey do kchë nii kwnabey xaa ni ptsyeb to kon do xaa. ¹⁶Xlen nii schilo kñña loon do.

8

Meñ nii xkady cos tyub styoo

¹Lëë nana, beetsy, lëë noo kutiits lo do xa nak kyalnsaak nii pteedy Dios lo meñ Macedonia nii xniladzy xtiits xaa. ²Nikxe nii mban kwtedy meñ go kyalnë, xle meñ go, ni nikxe nii prob meñ go, lëë meñ go pkady cos sinak nii nyak meñ go rikw. ³Nli xñen nii tyub styoo meñ go pkady cos aan axte nii kindy pkady meñ go. ⁴Xtse kwnab meñ go nii klaa noo kuñ meñ go yudar xaa nii xniladzy xtiits Dios. ⁵Nlasty noo nii nyuuñtsyey meñ go kchë ngo, por klo xtiits Dios bniladzy meñ go. Loxsye ngo lëë meñ go psoob xtiits noo sinak xyo styoo Dios. ⁶Por ngo lëë noo bñab lo Tito nii wi lo do kñab xaa nii xtop noo, por destye klo lëë xaa bislo xtop xaaw. ⁷Lëë do chuñ gan lo kchë cos, xniladzy to xtiits Dios, ni chuñ do gan tsiñee xluuy do xtiits Dios, ni chak to, ni xkëstyoo do lëë noo. Por ngo no nii kuñ do gan na nii xtop noo nii jkiiñ lo betsy no.

⁸Xñabedyaa nii kuuñtsyey do nríi, sink lëëw niyaa lo do parñee ktee tiits nii kluuy do nii nli no kyalwkëstyoo leñ styoo do sinak nii now leñ styoo meñ. ⁹Por nanle to xa nak xkyalnsaak Jesucrist. Rikw xaa, per lëë xaa byak prob porñee xkëstyoo xaa lëë do, parñee por xkyalprob xaa lëë do kyak rikw.

¹⁰Lëën kniy nii no kikaa. Destye iz kwtedy gon bislo do ptop to tumi re tyub styoo do. ¹¹Lëë na kol kisyaalo sinak nii nguiool kwyo styoo do worñee

bislo do. Kol ktee nii kchilootyee lo do. ¹² Por deelñee no meñ gan ktee tu cos, xkaaña Dioso. Xñabty xaa nii chaapty no.

¹³ Xñabty noo nrii parñee te do lyaadzy porñee beeñ do stu meñ yudar, ¹⁴ sink lëëw xñab noo parñee kchë no kap nii jkiiñ lo no. Lëëw xtee tiits nii ktee do nii chak falt lo meñ go, so gaa tse nii kneetsy meñ go nii kak falt lo do. Singo mod kchë no kuuñ yudar, ¹⁵ sinak nii xñee xkitsy Dios: “Kokty falt cos lo meñ nii chap ndalyo, ni lo meñ gaa nii chapyt ndalyo koktyo falt.”

Lëë Tito chitedy lo meñ Corinto

¹⁶ Per skizh Dios nii kwloo xaa lëë do leñ styoo Tito sinak nii no do leñ styoon. ¹⁷ Por ngo lëë xaa psoob xtitsaa, aan como tugak sini do kik xaa, lëë xaa sëëd tedy lo do porñee kwlaño styoo xaa.

¹⁸ Lëë Tito sëëd chop tu betsy no nii xyuumbey kchë meñ nii xniladzy xtiits Dios, porñee no xaa xfavor xtiits Dios. ¹⁹ Ni lëdy kaa por ngosy sëëd xaa, sink lëë kchë meñ nii xniladzy xtiits Dios kwle xaa parñee kuuñ xaa lëë noo yudar kuuñ noo tsiiñ re parñee kuuñ ksak noo Dios ni parñee kak nyoo nii chakladzy noo kuuñ noo yudar. ²⁰ Kchë nrii chuuñtsyeey noo parñee kñeenëdy meñ lëë noo porñee xtop noo kchë tumi re. ²¹ Lëjty xaktyee por Dios, sink wi por meñ, chakladzy noo ktop noo tumi re ngui mod.

²² Lëë noo xaal stu betsy no. Nyoo nii nguiool no styoo xaa. Lëë na mastre xle xaa porñee chap xaa lëë do confians. ²³ Deelñee kñabtiits meñ cho nak Tito, kol këb nii xcombañeraa xaa ni chopaa xaa chuñ lëë do yudar. Singo gak deelñee kñabtiits

meñ cho nak xaa nii ksa Tito sëëd, kol këb nii lëë meñ nii xniladzy xtiits Dios pxaal xaa parñee kuuñ ksak xaa Crist. ²⁴ Aan parñee kniladzy meño, kol kluuy nii nli xkëstyoo do xaa, ni kol kluuy nii lëdy likasy xtaan noo lëë do.

9

Tumi nii xtyop

¹ Xkiiñdy nii jkën leñ kitsy re xa nak xcuent tumi nii xtyop par betsy no nii xniladzy xtiits Dios. ² Por nanlaa nii buen styoo do, ni mbëë gaa xtee styoon tsïñee xñen lo meñ Macedonia nii destye iz kwtedy lëë do kwlokyeñ kuñ do yudar, aan por lëë do wi meñ Macedonia kwlañ styoo kuñ yudar. ³ Per lëën xal betsy no lo do parñee kak ndoon nii nli kchë cos buen nii chutiitsaa. Lëë betsy no xalaa parñee list kwe do, ⁴ por toontlaa kiidnal bla xaa Macedonia naa aan kan xaa nii nche tseydy to aan kchoo xkyalto noo, aan nder confians bñee noo nii buen styoo do ni kchoo gaa xkyalto do. ⁵ Por ngo nagon kwxaakaa nii buen kxalaan betsy no lo do parñee kuñ xaa lëë do yudar lox ktop to nii byaanle to tiits destye klo, tsuin singo mod kak nyoo nii lëdy lëë noo xñabo lo do, sink styoo do xlyáño.

⁶ Kol ksaladzy tiits nii xñee sinrrii: Kchë meñ nii xisy chan, xisy nii xtop meñ go, per lëë kchë meñ nii nroob chan, ndaly nii xlaap meñ go. ⁷ No nii ktee do nii kwlañ styoo do. Kwteexoodys tow, por xle Dios lo meñ nii xle chuñ yudar. ⁸ Lëë Dios kneetsy kchëlo kyalnsaak lo do, parñee ni tu pe kakty falt lo do ni parñee kuñ do yudar. ⁹ Sinrrii xñee xkitsy Dios:

Ndaly nii ptee xaa lo meñ prob,
 aan ni tu cho knitylasty kyalnsaak nii beeñtsyey
 xaa.

¹⁰ Lëë Dios nii xnee pni nii xñaa ni xnee nii xtyaaw,
 knee kchë nii jkiïñ do ni lëë xaa kuuñ ktyaly kchë
 cos buen nii no leñ styoo do. ¹¹ Singo mod lëë do
 kap kchëlo cos parñee kchilo kuñ do yudar. Aan lëë
 kchë meñ nii jkaa nii kxaal do loo noo ktee skizh
 lo Dios. ¹² Lëdy kaa xaktyee nii xkiiñ lo betsy no
 xteedy to, sink por kchë ngo chop kyon vuelt xtee
 xaa skizh lo Dios. ¹³ Lëë betsy no nii jkaa nii ktop to
 ktee skizh lo Dios, por nyoo nii xsoob to xtiits Dios.
 Ni lëë styoo xaa ksak lo Dios por kchë nii ptop to
 par kak meñ yudar. ¹⁴ Aan lëë xaa go kñab lo Dios
 por lëë do ni skëstyoo xaa lëë do por kyalnsaak nii
 bneetsy Dios lo do. ¹⁵ ¡Skizh Dios por kyalnsaak nii
 bneetsy xaa lo no!

10

Xkyalwnabey Pable

¹ Paablaa, con kyalndoladzy nii bneetsy Crist
 lon xñen lo do. Xñee meñ nii tir ndoladzyaa tsiñee
 son lo do, per xtaanaa tsiñee son sit. ² Por ngo
 xñabaa nii kyubty to nii kak ntseebaa lo xaa nii
 xñee nii styoo noo xlyañ kchë nii chuuñtsyeey noo,
 por syaxaa kñen lo xaa tsiñee lëën kyely. ³ Nli nii
 xaa lo kislyu re nak noo, per xtiildy noo sinak xtily
 meñ lo kislyu re. ⁴ Por xsyeeñdy noo kiib nii no lo
 kislyu, sink xkyalwnabey Dios nak xkiib noo par
 knityloo noo xkyalwkëti xaatox. ⁵ Xnityloo noo
 kchë cos nii xlaady kyuumbey meñ Dios. Kchë cos
 nii no kik meñ xtsig noo lo Crist parñee ksoob meñ

xtiits xaa. ⁶ Saksi noo meñ nii xsoobty tiits tsiñee tyon noo nii lëë do xsoob tiits xtiits Dios.

⁷ Nii chansye to xniladzy to. Deelñee no tu do xsyak nii xlad Crist no do, kol kyeñ gaanoo nii wi noo no xlad Crist. ⁸ Nikxe nii xsyak to nii chakladzypaa kaknan do nii xñabey noo, kindy penak kteladzyaa. Por lëë Dios bnee tiitspey parñee kchoobladzy noo styoo do. Syopty noo par jkéétañ noo lëë do. ⁹ Chaklastyaa nii sak to nii chakladzyaa ktseebaa lëë do con kitsy nii xalaa. ¹⁰ No do xñee nii ntseeb xñee lo xcartaa, per ni tu cho xsaldy naa tsiñee son lo do. ¹¹ No nii kaknan xaa nii xñee singo nii sinakak xtiits noo tsiñee nche noo sit, singo gak kako tsiñee kyoop noo lo do.

¹² Xyaxty noo kak noo sinak kchë xaa nii xtaan xaly. Buendy chuuñtsyey xaa go, por xtaan lsa xaa lo xcombañer xaa. ¹³ Xkiñdy nii ktaan noo, por misme Dios xluuy nii kuuñtsyey noo, ni lëë gaa xaa bnee tiits nii kwlañchee noo lo do leñ kyedzy Corinto. ¹⁴ Schilo kñabey noo lo do, por lëë Dios bneetsy tiitspey loo noo worñee byoop noo lo do, por Klootyee noo byoob kluuy cho nak Crist lo do. ¹⁵ Ni xtaandy kaa noo xtsiñ stu meñ sinak nyako xtsiñ noo. Al contrario, lëë noo këmbës nii kniladzyre to xtiits Dios parñee kluuyre noow lo do, per nody nii kchoo noo laañee pxaal Dios lëë noo. ¹⁶ Nare kluuy noo xtiits Dios lo meñ nii no sit lo do, per ktaandy noo xtsiñ stu meñ.

¹⁷ Deelñee no tu xaa nii chakladzy ktaan, no nii ktaan xaa xtiits Dios. ¹⁸ Por deelñee misme lëë no kchoo xfavor no, kchukëdy no. Per deelñee yuub Dios kchoo xfavor no, schukë no.

11

Xaa nii chakladzy kak apostle

¹ Lëen kñe blalan tiits nii so xnëzty lo do. Kol kxekw jkëetyag tow. ² Xsiniyaa lëe do sinak xyostyoo Dios, por lëen kwlootiñ lëe do lo Crist aan chakladzyaa ktedyaa to lo xaa sinak xchotiñ kwnaa yeeñ nii xtsiilña tugak mguiy. ³ Per xtsyeebaa nii kyëti do sinak pkëeti mëël Eva aan kchoso styoo do lo Crist. ⁴ Por chanaa nii xkëetyag to xtiits xaa nii xñee nii no stu Crist, ni xkëetyag to xtiits xaa nii xñee nii no stu kyalbini, ni xkëetyag to xtiits xaa nii xñee nii no stu tiits nii xteelaa. ⁵ Sotaa gon nii xyablyudyaa lo apostle nii kwsëeb to xlad. ⁶ Nikxe kaktyaa kñe nguin, per lëdy porñee chaktyno. Ni kayanle gaa to nii nli chakaa, por kon do kchë nii beeñtsyeyaa.

⁷ ¿Ote mal yak beñaa nii singosy bluyaa xtiits Dios lo do, ni byablyn par kdisklaan lëe do? ⁸ Xaa lo meñ nii xniladzy xtiits Dios pticheen tumi, porñee kwnasyaa nii kwitiix meñ go naa parñee kyën tsiiñ lo do. ⁹ Ni nikle gaa kwyon lyaadzy worñee kwyon lady to, ni tu cho lo kwlootsiñdyaa, por lëe xaa Macedonia nii kwlañche bnee kchë nii kok falt lon. Kopaa cuent parñee kotsiñdyaa lo do ni singo gaa tugak kuuñtsyeyaa. ¹⁰ Nan nyëen nii nli xyumbeyaa xtiits Crist, aan ni tu cho chilody jka nii klen, por ni tu pe bneesty meñ nii no nëz Acaya lon. ¹¹ ¿Penak dyon xñen sinrii, pe porñee xkëstyoodya lëe dow? Axté Dios gon nan nii xkëstyoon lëe do.

¹² Per ksandyaa nii chuuñtsyeyaa, parñee ktejtyaa tiits nii chol xaa kle si xle noo. ¹³ Por nlidy nii

apostle nak kchë xaa go. Wnee xuuy nii chakladzy kak xapostle Crist nak xaa. ¹⁴ Ni lëdy kaa nii ksee ñe kan ñe xaa go, por yuub xaatox xtsyéëlo parñee kak xaa sinak xangly Dios. ¹⁵ Por ngo kchë xaa nii no xlad xaatox xtsyéëlo parñee kan meñ nii buen xaa, per mban kyal xcuent kchë xaa go.

Kyalnë nii xtye Pable

¹⁶ Ni xñe gakaa xñen: Këbty to tsaaplaa chak wetyaa, per deelñee xsyak to nii nli chak wetyaa, lëën kñe lo do si xñee xaa nii chak wety parñee win ktaan xisy wiñ. ¹⁷ Lëdy Dios bneetsy tiitspey nii xñen kchë nrii, sink lëëw xñen si xñee tu xaa wety nii chakladzy ktaan. ¹⁸ Por ndaly xaa nii xtaan cos nii no lo kislyu re no. Por ngo, win ktaan. ¹⁹ Ni tir gaa nyaani do, per xekw to xkéetyag to xtiits xaa nii chak wety. ²⁰ Xekw to lo xaa nii xkuñ lëë do tsiiñ, ni xla xcheñ do, ni xkëëti lëë do, ni xlëë chan lëë do, ni xkotsyetsy lëë do. ²¹ Axte xteladzyaa kñen nii tir nguudzy kok noo lo do.

Per syaxaa ktaanaa sinak xtaan stu xaa, nikxe nii kñen si xñee tu xaa nii chak wety. ²² Deelñee xñee xaa go hebreo, win xñew. Deelñee xaa Israeel gaa nak xaa go, win nak xaa Israel. Deelñee lo xtiyy gaa Abraham sëëd xaa go, win syely lo xtiyy Abraham. ²³ Deelñee xtsiiñ gaa Crist xkyë xaa go, mastre xkyën xtsiiñ Crist que xaa go. Xñen si xñee tu xaa nii chak wety. Por ndalyre tsiiñ nii noyuuñtsyeyaa, ni ndalyre vuelt no ko meñaa skiiib, ni no kiñ meñaa, ni ndalyre vuelt notelaan lo kyalkuty. ²⁴ Kaay vuelt pxob xaa Israel naa kalyptsiipkee ña tuu kidy. ²⁵ Tsion vuelt pxob yag meñ naa. Lëë stu vuelt lëë meñ blaal kyo naa.

Tson vuelt kwnity barkw nii san lo nis. Tu vuelt nder kyool ni tyub tse kwyon lo nistoo. ²⁶ Tyub nii kën viaj, ndaly vuelt kwtelaa nyoy nis kiigwpee naa. Ni ndaly vuelt notelaan lo ngbaan ni lo xaa tu kyedzyaa ni lo xaa sit. Ndaly vuelt notelaan lo meñ leñ kyedzy ni tañ ni lo nistoo. Ndaly vuelt notelaan lo meñ nii nlidy xniladzy xtiits Dios. ²⁷ Kakyëlaa tsiiñ ndip ni noteedyla kyalnë. Ni ndaly vuelt no kchoo xkalaa, ni no teedyaa kpiñ. Ndaly vuelt kwlaan nis. Ndaly gaa vuelt tawdyaa. Noteedyla nal ni kok falt xabaa.

²⁸ Kchë lo kyalnë go noteedya, per tugak sini kchë meñ nii xniladzy xtiits Dios kikaa. ²⁹ Deelñee no tu xaa nii no nguiooldy styoo, wi styoon cho nguiooldy. Deelñee xchon meñ tu xaa lo tol, xlëen. ³⁰ Deelñee kakladzyaa ktaanaa, schilo ktaanaa xkyalmbanaa. ³¹ Lëe Tat Tios nii nak pxosy Jesucrist xyal jkaa skizh tugak. Lëe xaa nan nii nli kchë nii xñen. ³² Worñee kwyan Damasco, lëe xtisy nii psoob rey Aretas pxaal xaa nii kulës naa chu kyedzy parñee kñaasy xaa naa. ³³ Per lëe meñ kwloo naa leñ tu tskwidy par klity meñ naa nëz chek pyedzy nii ntse kyako kyedzy, aan singo kwtelaaan lo xaa go.

12

Xkyalmban Pable

¹ Pe nandy nii ktaanaa, per lëen ktaan kchë cos nii bluu Crist lon. ²⁻³ Kok tsida iz nii kuni Dios naa kpaa klaa. Nandyaa deelñee tyub xcuerpaa kuni Dios naa, ote xaktyee xkyalbinino yak. Dios sye nano. ⁴ Per lëe Dios kuni naa kpaa, aan siko biñaa

cos nii ni tu xaa lo kislyu re chilody kñee. ⁵ Schilo ktaanaa kchë ngo, per xtaandyno, sink xtaanaa por xkyalmbanaa. ⁶ Nikle nii schilo ktaanaa, por nli kchë nii kñen, per xtaandyaa, parñee këbty meñ nii chaktyaa nii xaa nonaa ni chaktyaa nii xaa chakaa. ⁷ Per parñee nyak nyaadyaa por kchë nii konaa, lëen kwlañ tu yoob. Nako sinak tu kitsy nii blisy xaatox naa. ⁸ Tsonle vuelt non-abaa lo Crist nii ktichee xaa yoob ko, ⁹ per në xaa lon: “Xkyalwkëstyoosyaa xkiiñoo, por lo xaa mban xtedyaa xkyalwnabeyaa.” Por ngo xlen nii mbanaa, parñee jkan xkyalwnabey Crist. ¹⁰ Xlen tsiñee mbanaa, ni xlen tsiñee xkotsyetsy meñaa, ni xlen tsiñee non lyaadzy, ni tsiñee xkyënlaag meñaa, ni tsiñee xtyeedyaa kyalnë porñee xniladzyaa xtiits Crist. Por tsiñee xsyakaa nii mbanaa, wor go mastre ndanaa.

Lëë Pable no kyalnë por meñ Corinto

¹¹ Kwnen si xñee tu xaa nii chak wety, per lëë do chap tol. No nii lëë do klisklaa naa, por nody nii kyablyun lo apostle nii kwsëëb to xlad, nikxe nii ni tu pa nondyaa. ¹² Ni worñee kwyo gaan lady to, kopaa paciensy. Ni kon do nii nli apostlaa por kchë kyalntson ni milagre nii beeñtsyeyaa. ¹³ Kwxaaktyaa nii mban do lo los demasy xaa nii xniladzy xtiits Dios, xakxe porñee kwlootsiiñdyaa lo do. ¡Kol kuñaa perdón deelñee por ngo kwlon falt lo do!

¹⁴ Lëëw kyon vuelt nii kyely tedyaa lo do. Aan ko tsiiñdyaa lo do. Por kyeldyaa parñee kneetsy to nii chap to lon, sink lëen kyely kan lëë do. Por nody nii ktop xaa wiñ tumi par pxosy xaa, sink pxosy

xaa wiñ no nii ktop tumi par xaa wiñ. ¹⁵ Mbëëre kuñaa gast nii chaapaa. Axte win kak gast por lëë do. Per sootee na nii tsiñee mastre xkëstyoon lëë do, xisy xkëstyoo do naa.

¹⁶ Kwlootsiiñdyaa lo do, per no do xñee nii byubaa mod nii byab to tu lo tramp. ¹⁷ ¿Pe no tu xaa nii pxalaa nayak pkëëti lëë do? ¹⁸ Naa pxal Tito chop stu betsy no biid tedy lo do. ¿Pe pkëëti Tito lëë do? ¿Pe lëdy nayak nii tugak no kikaa chop kik Tito?

¹⁹ Neñdy xsyak to nii misme lëë noo xfavoor noo xñee noo. Per lëdyo gon, por xña lo Dios nii xñee noo si xñee xaa nii ngab lo Crist. Aan kchë nríi xñee noo parñee kyuumbeyre to xtiits Dios. ²⁰ Xtsyeebaa tsiñee kyelyaa lo do, xaale nak to, o xaale gaa nakaa. Xtsyeebaa nii nche ktily do, ni noyak to mbidy, ni nche klëë do, ni noyak nyaa do, ni ncheyaw do tiits kizh, ni nche neenë do, ni ncheno do si xkaatyee. ²¹ Xtsyeebaa nii kuuñ kteladzy Dios naa tsiñee kyelyaa lo do, aan kona porñee karty ksaan do xtol do, ni noni do stu kwnaa o stu gaa mguiy, ni xsaandy to kchë cos ntseeb nii noyuuñtsyey do.

13

Lëë xilban Pable xyal

¹ Lëëw kyon vuelt nii kyelyaa lo do. Aan no nii kso do chop testigw o tson gaa testigw nii nan xa nak xfall xaa nii beeñ tol. ² Per lëën xñe kazh lo xaa nii kwloo falt klo ni kchë lo do, nii nikxe sodyaa lo do, per kol ksaladzy nii niyaa lo do worñee pchop vuelt byelyaa lo do. Por kaptraa paciensy tsiñee lëën kyely stub. ³ Por chakladzy to kaknan do

dyon pe nli nii no xkyalwnabey Crist leñ styoon. Aan mbandy Crist gon, sink ndaan chak xaa lo do. ⁴ Nli nii kwë xaa lo crusy sinak xkyë tu xaa mban, per por xkyalwnabey Dios lëë xaa mbañ. Singo gak lëë noo mban chak noo. Per sinak nii por xkyalwnabeyak Dios pañ Crist, kpañ noo, parñee jkiiñ noo lo do.

⁵ Misme lëë do kol kyeñ deelñee nli xniladzy to xtiits Dios. Kol kuñ lëë do preb. Kol kyeñ dyon pe nli no Crist leñ styoo do, ote nlidyo yak. ⁶ Naaty kyeñ do nii nli xniladzy noo xtiits Dios. Ptyeedy noo preb. ⁷ Xñab noo lo Dios nii kuuñtsyeydy to cos mal. Xñeedy noo nríi parñee kuuñ ksak to lëë noo, sink lëëw xñee noo parñee kuuñtsyey do cos buen, nikxe nii xsyak to nii ptyejty noo preb. ⁸ Por chilody ktilyni noo tiitsli, sink xfavor tiitsli no noo. ⁹ Por ngo xle noo tsínee mban xtyee noo parñee kak ndaan do, ni lëë noo kñabre lo Dios por lëë do parñee kyak tubli do. ¹⁰ Lëën xal kitsy re antes nii kyelyaa lo do parñee kak ntseebtyaa tsínee kyelyaa. Por lëë Dios bneetsy tiitspey lon parñee kluyaa xtiits xaa lo do. Bneesty xaaw parñee jkéétañaa lëë do.

¹¹ Kakni Dios to dyon, beetsy. Kol ktee nii ngui kpañ do. Kol kchoobladzy lsa styoo do tsin kakni Tat Tios nii xkéstyoo meñ lëë do. ¹² Kol jkééptyux xcombañer do ni kol kaw tu pxit kwesy xcombañer do. ¹³ Kchësy meñ nii xniladzy xtiits Dios nii no næz re xkééptyux lëë do.

¹⁴ Lëë lëësy Jesucrist dyon kakni lëë do, ni lëë lëësy Dios jkéstyoo lëë do, ni lëë lëësy Kyalbini Ntson kneetsy tiits nii mbëë kpañ do.

**Tiits nii xnee kyalmbañ; El Nuevo
Testamento en el zapoteco de Quioquitani
New Testament in Zapotec, Quioquitani-Quierí
(MX:ztq:Zapotec, Quioquitani-Quieri)**

copyright © 2009 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Zapotec, Quioquitani-Quierí

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright Information

© 2009, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Zapotec, Quioquitani-Quierí

© 2009, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses,

please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 22 Feb 2024 from source files

dated 29 Jan 2022

b875d83b-1345-50dd-9fb2-879c17bf285a